Συνταγογράφηση μόνο (Η.Π.Α.)



iCare PATIENT2 Εγχειρίδιο οδηγιών για iOS



Πνευματικά δικαιώματα

Οι πληροφορίες του παρόντος εγγράφου υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Σε περίπτωση που προκύψει διένεξη με το μεταφρασμένο έγγραφο, υπερισχύει η αγγλική έκδοση.

Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με: Κανονισμός ιατροτεχνολογικών προϊόντων (MDR) 2017/745

Το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών ισχύει για το λογισμικό iCare PATIENT2 έκδοσης 1.1.x, όπου το x είναι μια μικρή αναθεώρηση χωρίς αντίκτυπο σε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών.

Πνευματικά δικαιώματα © 2023 Icare Finland Oy. Με επιφύλαξη όλων των δικαιωμάτων. Η επωνυμία iCare είναι σήμα κατατεθέν της Icare Finland Oy. Όλα τα άλλα εμπορικά σήματα αποτελούν ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους. Κατασκευάζεται στη Φινλανδία.

Η επωνυμία Android είναι σήμα κατατεθέν ή εμπορικό σήμα της Google LLC. Το App Store είναι εμπορικό σήμα της Apple Inc.

Το λεκτικό σήμα και τα λογότυπα Bluetooth® είναι σήματα κατατεθέντα που ανήκουν στην Bluetooth SIG, Inc. και οποιαδήποτε χρήση τέτοιων σημάτων από την Icare Finland Οy γίνεται κατόπιν άδειας. Άλλα εμπορικά σήματα και εμπορικές ονομασίες αποτελούν ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.



Icare Finland Oy

Äyritie 22 01510 Vantaa, Φινλανδία Τηλ. +358 0 9775 1150

www.icare-world.com, info@icare-world.com





Περιεχόμενα

1.	Προβλεπόμενη χρήση	.4
2.	Ειδοποιήσεις για την ασφάλεια	. 4
3.	Εισαγωγή	. 5
4.	Απαιτήσεις συστήματος για το iCare PATIENT2	. 6
5.	Απόκτηση διαπιστευτηρίων iCare	. 6
6.	Εγκατάσταση της εφαρμογής	. 7
7.	Συνδέστε τη φορητή συσκευή σας στο τονόμετρο χρησιμοποιώντας Bluetooth®	. 7
	7.1. Ενεργοποιήστε το τονόμετρο	. 7
	7.2. Συνδέστε το τονόμετρο με τη φορητή συσκευή σας	. 8
8.	Μεταφορά δεδομένων μετρήσεων	. 9
9.	Προβολή αποτελεσμάτων των μετρήσεών σας	. 9
	9.1. Λειτουργικότητα γραφήματος	. 9
	9.2. Λειτουργικότητα πίνακα1	1
10.	Αλλαγή των ρυθμίσεων iCare PATIENT21	1
11.	Αποσύνδεση από το iCare PATIENT21	1
12.	Αντιμετώπιση προβλημάτων1	12
13.	Τεχνική περιγραφή1	14
14.	Σύμβολα1	15

1. Προβλεπόμενη χρήση

To iCare PATIENT2 (TS05) είναι μια εφαρμογή για φορητές συσκευές που προορίζεται για τη μεταφορά δεδομένων οφθαλμικών μετρήσεων στην iCare CLINIC ή σε ένα εξωτερικό σύστημα. Επίσης, έχει την ικανότητα να εμφανίζει δεδομένα οφθαλμικών μετρήσεων και να βοηθάει στη διαχείριση του γλαυκώματος. Ενδείκνυται για χρήση από επαγγελματίες περίθαλψης υγείας αλλά και από μη ειδήμονες χρήστες.

2. Ειδοποιήσεις για την ασφάλεια

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Βεβαιωθείτε ότι η φορητή συσκευή με εγκατεστημένη την εφαρμογή iCare
 PATIENT2 έχει ρυθμιστεί στη σωστή ώρα και ημερομηνία.



ΠΡΟΦΥΛΑΞΗ! Αναφέρετε τυχόν σοβαρά περιστατικά που σχετίζονται με το τονόμετρο στην αρμόδια υγειονομική αρχή και στον κατασκευαστή ή στον αντιπρόσωπο του κατασκευαστή.

3. Εισαγωγή

Το σύστημα λογισμικού iCare αποτελείται από τα ακόλουθα:

- Τονόμετρο iCare HOME2 για τη μέτρηση της πίεσης των ματιών
 Εφαρμογή για φορητές συσκευές iCare PATIENT2 με την οποία οι ασθενείς και οι επαγγελματίες περίθαλψης υγείας μπορούν να προβάλλουν δεδομένα μετρήσεων και να τα μεταφέρουν και να τα αποθηκεύσουν στο iCare CLINIC ή στην υπηρεσία iCare CLOUD
- iCare CLINIC, μια υπηρεσία λογισμικού που βασίζεται σε πρόγραμμα περιήγησης με την οποία οι επαγγελματίες περίθαλψης υγείας και οι ασθενείς μπορούν να προβάλλουν τα δεδομένα μετρήσεων



To iCare CLOUD μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την αποθήκευση των αποτελεσμάτων των μετρήσεων της πίεσης των ματιών που μεταφέρονται από το iCare HOME2 χρησιμοποιώντας το iCare PATIENT2. Οι ασθενείς μπορούν να αποθηκεύσουν τα δεδομένα μετρήσεων σε ιδιωτικό λογαριασμό στην υπηρεσία iCare CLOUD, εάν το τονόμετρο τους δεν είναι καταχωρημένο σε λογαριασμό iCare CLINIC ενός επαγγελματία περίθαλψης υγείας.

Για να προβάλετε τα αποτελέσματα των μετρήσεων με την εφαρμογή PATIENT2, πρέπει να συνδεθείτε με διαπιστευτήρια iCare. Για πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο απόκτησης διαπιστευτηρίων iCare, ανατρέξτε στο κεφάλαιο "5. Obtain iCare credentials".

Τα διαπιστευτήρια προστατεύουν τα αποτελέσματα των μετρήσεων σας από άλλους. Εάν η εφαρμογή σάς ειδοποιεί για μη έγκυρα διαπιστευτήρια, έχετε εισαγάγει λανθασμένο κωδικό πρόσβασης ή διεύθυνση email, ή ο κωδικός πρόσβασής σας μπορεί να έχει υποκλαπεί. Μην δίνετε τον κωδικό πρόσβασής σας σε κανέναν άλλο.

Εάν είστε επαγγελματίας υγείας, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το iCare PATIENT2 μόνο για τη μεταφορά των αποτελεσμάτων μέτρησης της οφθαλμικής πίεσης στο iCare CLINIC. Το iCare PATIENT2 δεν εμφανίζει τα αποτελέσματα των μετρήσεων με έναν επαγγελματικό λογαριασμό iCare CLINIC.

To iCare PATIENT2 αναμένεται να χρησιμοποιηθεί σε διάφορες συνθήκες που αλλάζουν από το σπίτι έως τη χρήση εκτός σπιτιού.

Οι εφαρμογές δεν ενέχουν απαράδεκτο υπολειπόμενο κίνδυνο ή ανεπιθύμητες παρενέργειες και δεν έχουν αντενδείξεις.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο λειτουργίας της συσκευής HOME2, ανατρέξτε στο Εγχειρίδιο οδηγιών iCare HOME2.

4. Απαιτήσεις συστήματος για το iCare PATIENT2

- iPhone ή iPad
- · Λειτουργικό σύστημα iOS 12 ή μεταγενέστερη έκδοση
- Σύνδεση στο Internet

Για να βεβαιωθείτε ότι η εφαρμογή iCare PATIENT2 λειτουργεί σωστά, να εγκαθιστάτε πάντα τις πιο πρόσφατες ενημερώσεις λογισμικού που είναι διαθέσιμες για τη φορητή συσκευή σας και την εφαρμογή iCare PATIENT2.

Οι τελευταίες επιδιορθώσεις ασφαλείας του iCare PATIENT2 εγκαθίστανται με τις ενημερώσεις λογισμικού. Οι ενημερώσεις διανέμονται μέσω του App Store.

5. Απόκτηση διαπιστευτηρίων iCare

Για να προβάλλετε τα αποτελέσματα των μετρήσεων με την εφαρμογή iCare PATIENT2, πρέπει να συνδεθείτε με διαπιστευτήρια iCare. Εάν το τονόμετρο iCare HOME2 είναι εγγεγραμμένο στον λογαριασμό CLINIC μιας κλινικής ή ενός νοσοκομείου, επικοινωνήστε με την κλινική ή το νοσοκομείο για να λάβετε τα διαπιστευτήρια.

Σημείωση για επαγγελματίες περίθαλψης υγείας: Τα διαπιστευτήρια του ασθενούς μπορούν να δημιουργηθούν στο iCare CLINIC στην καρτέλα Patient profile (Προφίλ ασθενούς) στην ενότητα User account (Λογαριασμός χρήστη) παρέχοντας τη διεύθυνση email του ασθενούς. Ο ασθενής θα λάβει μια πρόσκληση μέσω email, στην οποία θα υπάρχει ένας σύνδεσμος για τη δημιουργία ενός κωδικού πρόσβασης.

Εάν το τονόμετρο σας δεν είναι εγγεγραμμένο σε λογαριασμό CLINIC οποιασδήποτε κλινικής ή νοσοκομείου, πρέπει να εγγράψετε το τονόμετρό σας στο iCare CLOUD προκειμένου να χρησιμοποιήσετε την εφαρμογή iCare PATIENT2. Ελέγξτε τον οδηγό «Έναρξη» που συνοδεύει το τονόμετρο iCare HOME2, για οδηγίες σχετικά με τον τρόπο εγγραφής του τονόμετρου σας. Θα λάβετε τα διαπιστευτήρια σας για το iCare κατά τη διαδικασία εγγραφής.

Εάν χρειάζεστε βοήθεια, επικοινωνήστε με τον επαγγελματία περίθαλψης υγείας, τον διανομέα τονόμετρων ή την iCare.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Τα διαπιστευτήρια επαγγελματία χρήστη iCare CLINIC (ιατρού, εκπαιδευτή ή διαχειριστή) δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν για σύνδεση στην εφαρμογή PATIENT2. Η εφαρμογή PATIENT2 χρησιμοποιείται μόνο για την εξέταση των αποτελεσμάτων ενός μεμονωμένου ασθενούς χρησιμοποιώντας τα διαπιστευτήρια CLINIC ενός μεμονωμένου ασθενούς. Η εφαρμογή χρησιμοποιείται επίσης για τη μεταφόρτωση δεδομένων μέτρησης από το iCare HOME2(s) στο iCare CLINIC, οπότε δεν απαιτείται σύνδεση στο PATIENT2.

6. Εγκατάσταση της εφαρμογής

- 1. Ανοίξτε το App Store στη φορητή συσκευή σας.
- 2. Αναζητήστε το iCare PATIENT2.
- 3. Ακολουθήστε τις οδηγίες εγκατάστασης που εμφανίζονται στην οθόνη.

7. Συνδέστε τη φορητή συσκευή σας στο τονόμετρο χρησιμοποιώντας Bluetooth®

7.1. Ενεργοποιήστε το τονόμετρο

ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Η σύνδεση Bluetooth είναι συμβατή μόνο με το τονόμετρο iCare HOME2.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Το iCare HOME είναι συμβατό μόνο με φορητές συσκευές Android.

To Bluetooth μπορεί να είναι ήδη ενεργοποιημένο στο τονόμετρό σας. Μπορείτε να ελέγξετε την κατάσταση Bluetooth του τονόμετρου και να ενεργοποιήσετε το Bluetooth, εάν χρειαστεί, εάν ακολουθήσετε αυτές τις οδηγίες.

- Πατήστε μέχρι να ακούσετε ένα ηχητικό σήμα για να ενεργοποιήσετε το τονόμετρο.
- 2. Πατήστε **Σ** μέχρι να δείτε **SETTINGS** (ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ) στην οθόνη του τονόμετρου και πατήστε •.
- 3. Πατήστε 🕞 μέχρι να δείτε **BLUETOOTH** και πατήστε 💽.
- 4. Εάν το Bluetooth είναι απενεργοποιημένο, πατήστε D μέχρι να δείτε **TURN ON** (ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ) και πατήστε •.

7.2. Συνδέστε το τονόμετρο με τη φορητή συσκευή σας

- Μεταβείτε στις ρυθμίσεις της φορητής συσκευής σας και ενεργοποιήστε το Bluetooth.
- 2. Ανοίξτε την εφαρμογή iCare PATIENT2 και πατήστε **START USING THE APP** (ΕΝΑΡΞΗ ΧΡΗΣΗΣ ΤΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ).
- Επιλέξτε την περιοχή διαμονής σας και τη σωστή επιλογή για το σημείο όπου θα αποθηκεύονται τα δεδομένα πίεσης των ματιών σας.
- Διαβάστε τους όρους παροχής υπηρεσιών και συμφωνήστε με τους όρους χρήσης και την επεξεργασία των προσωπικών σας δεδομένων επιλέγοντας τα αντίστοιχα πλαίσια.
- 5. Πατήστε **CONTINUE** (ΣΥΝΕΧΕΙΑ).
- 6. Πατήστε **SCAN DEVICES** (ΣΑΡΩΣΗ ΣΥΣΚΕΥΩΝ). Εάν η εφαρμογή ζητήσει άδεια χρήσης του Bluetooth, πατήστε **OK**.
- Επιλέξτε το σωστό τονόμετρο από τη λίστα των τονόμετρων iCare HOME2 που βρέθηκαν. Βεβαιωθείτε ότι ο σειριακός αριθμός του τονόμετρου στην οθόνη της φορητής συσκευής αντιστοιχεί με αυτόν στο πίσω μέρος του τονόμετρου.
 Ο σειριακός αριθμός στο τονόμετρό σας είναι σημειωμένος με την ένδειξη SN.



- 8. Πατήστε **PAIR TONOMETER** (ΣΥΖΕΥΞΗ ΤΟΝΟΜΕΤΡΟΥ).
- Στο αίτημα σύζευξης με το Bluetooth, εισαγάγετε τον κωδικό PIN που εμφανίζεται στην οθόνη του τονόμετρου και αγγίξτε **Pair** (Σύζευξη).

 Όταν το τονόμετρο έχει συνδεθεί με επιτυχία με τη φορητή συσκευή σας, πατήστε CONTINUE (ΣΥΝΕΧΕΙΑ) στην οθόνη PATIENT2.

Τώρα μπορείτε να πατήσετε **SYNC** (ΣΥΓΧΡΟΝΙΣΜΟΣ) για να μεταφέρετε τα αποτελέσματα των μετρήσεων από το τονόμετρο στο iCare CLINIC ή στο iCare CLOUD ή να συνδεθείτε στην εφαρμογή iCare PATIENT2 για να δείτε τα προηγούμενα αποτελέσματα των μετρήσεών σας.

8. Μεταφορά δεδομένων μετρήσεων

- 1. Ενεργοποιήστε το τονόμετρο.
- 2. Στη φορητή συσκευή σας, ανοίξτε την εφαρμογή iCare PATIENT2.
- 3. Πατήστε **SYNC** (ΣΥΓΧΡΟΝΙΣΜΟΣ) για να μεταφέρετε τις μετρήσεις σας από το τονόμετρο στη φορητή συσκευή σας.
- Εάν ανοίξει ένα αναδυόμενο παράθυρο που ζητά τα διαπιστευτήριά σας για το iCare, πληκτρολογήστε το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασης ή τον κωδικό ασφαλείας που σας παρέχει ο πάροχος υγειονομικής περίθαλψης.

Η μεταφορά των αποτελεσμάτων μετρήσεων μπορεί να διαρκέσει λίγα λεπτά, ανάλογα με τη σύνδεση δικτύου. Θα δείτε το μήνυμα «[αριθμός] measurements transferred» ([αριθμός] μετρήσεων που μεταφέρθηκαν) ή το μήνυμα «no new measurements» (δεν υπάρχουν νέες μετρήσεις) μετά την ολοκλήρωση της μεταφοράς δεδομένων.

Τα αποτελέσματα των μετρήσεων διαγράφονται από τη μνήμη του τονομέτρου αφού αποθηκευτούν στο cloud.

9. Προβολή αποτελεσμάτων των μετρήσεών σας

9.1. Λειτουργικότητα γραφήματος

- 1. Ανοίξτε την εφαρμογή iCare PATIENT2 στη φορητή συσκευή σας.
- Εάν δεν έχετε συνδεθεί ακόμα, πατήστε LOGIN (ΣΥΝΔΕΣΗ) και εισαγάγετε τα διαπιστευτήρια σας για το iCare. Ελέγξτε το κεφάλαιο "5. Obtain iCare credentials" για πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο απόκτησης των διαπιστευτηρίων σας.
- 3. Πατήστε **ΜΕΑSUREMENTS** (Μετρήσεις).

Το μπλε γράφημα δείχνει τις μετρήσεις του δεξιού ματιού και το πορτοκαλί γράφημα τις μετρήσεις του αριστερού ματιού. Το γράφημα μπορεί να προβληθεί σε κατακόρυφη ή οριζόντια διάταξη.



Για να πραγματοποιήσετε κύλιση στο γράφημα, σύρετε το δάχτυλό σας κατά μήκος της οθόνης.

Για μεγέθυνση και σμίκρυνση στο γράφημα, πραγματοποιήστε σύγκλιση ή απόκλιση δύο δαχτύλων στην οθόνη αφής οριζόντια.

Για να δείτε το αποτέλεσμα κάθε μέτρησης, αγγίξτε τις κουκκίδες στο γράφημα. Μπορείτε επίσης να σύρετε τα αποτελέσματα μετρήσεων με το δάχτυλό σας για να δείτε το επόμενο ή το προηγούμενο αποτέλεσμα.

Εάν μια μέτρηση έχει επισημανθεί με 🔶, η μέτρηση βρίσκεται εκτός της επιλεγμένης κλίμακας. Πατήστε 🔶 για να δείτε το αποτέλεσμα μετρήσεων.

9.2. Λειτουργικότητα πίνακα

÷	← Measurements			
	GRAPH		TABLE	
Wedr	nesday, 9 Sep	otember 2020	2 🖬	
	Time	IOP mmHg		
WED 9	20.59	• 13 Right	3 ~	
	20.59	• 10 Left	~	
	15.57	• 14 Right	~	
	15.57	• 11 Left	~	
	11.23	• 11 Right	~	
	11.23	• 11 Left	~	
	6.11	• 19 Right	\sim	
	6.11	• 14 Left	~	
TUE 8	20.42	• 11 Right	~	
	20.42	• 10 Left	~	

- 1: Πατήστε **TABLE** (ΠΙΝΑΚΑΣ) για να δείτε τις μετρήσεις σε μορφή λίστας
- 2: Επιλέξτε την ημερομηνία από 🗖
- Πατήστε V για να δείτε την ποιότητα της μέτρησης
- 4: Η μπλε κουκκίδα δείχνει τις μετρήσεις του δεξιού ματιού και η πορτοκαλί κουκκίδα τις μετρήσεις του αριστερού ματιού

Για να περιηγηθείτε στη λίστα, σύρετε το δάχτυλό σας κατά μήκος της οθόνης.

10. Αλλαγή των ρυθμίσεων iCare PATIENT2

Στην προβολή Αφετηρίας, πατήστε => Settings (Ρυθμίσεις).

Για να ορίσετε τις τιμές που θα εμφανίζονται στο γράφημα, αγγίξτε **Max value in graph** (Μέγιστη τιμή στο γράφημα) ή **Min value in graph** (Ελάχιστη τιμή στο γράφημα) και επιλέξτε τη νέα τιμή.

Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε άλλο τονόμετρο με την εφαρμογή, πατήστε **Change tonometer** (Αλλαγή τονόμετρου). Αποσυνδέεστε αυτόματα από την εφαρμογή.

11. Αποσύνδεση από το iCare PATIENT2

Όταν κάνετε καθημερινή χρήση, δεν χρειάζεται να αποσυνδέεστε από την εφαρμογή. Ωστόσο, αν έχετε ανησυχίες για το απόρρητο, αποσυνδεθείτε από την εφαρμογή για να αποτρέψετε άλλους από το να βλέπουν τα αποτελέσματα των μετρήσεών σας. Στην προβολή Αφετηρίας, πατήστε **Ξ> Settings (Ρυθμίσεις) > Logout** (Αποσύνδεση).

Όταν έχετε αποσυνδεθεί, μπορείτε ακόμα να μεταφέρετε μετρήσεις από το τονόμετρο **στο iCare CLINIC ή στο iCare CLOUD,**, αλλά δεν μπορείτε να τις δείτε στη φορητή συσκευή σας.

Εάν δεν χρειάζεται πλέον να χρησιμοποιείτε την εφαρμογή iCare PATIENT2, μπορείτε να την απεγκαταστήσετε. Η απεγκατάσταση της εφαρμογής δεν θα διαγράψει τα δεδομένα μετρήσεων της πίεσης των ματιών σας από το iCare CLINIC ή το iCare CLOUD.

12. Αντιμετώπιση προβλημάτων

Συμβουλή: Για πληροφορίες επικοινωνίας, όπως τις διευθύνσεις email της iCare, πατήστε => Info (Πληροφορίες).

Πρόβλημα		Πιθανή επεξήγηση και λύση	
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος Cannot scan for devices(Δεν είναι	1.	Ενεργοποιήστε τη σύνδεση Bluetooth στη φορητή συσκευή σας.	
δυνατή η σάρωση συσκευών).	2.	Χορηγήστε στο iCare PATIENT2 την άδεια να χρησιμοποιεί Bluetooth στη φορητή συσκευή σας: μεταβείτε στο Settings (Ρυθμίσεις) στη φορητή συσκευή σας > iCare PATIENT2 και ενεργοποιήστε το Bluetooth.	
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος Error during pairing (σφάλμα κατά	1.	Βεβαιωθείτε ότι η φορητή συσκευή σας είναι συνδεδεμένη σε δίκτυο.	
τη σύζευξη).	2.	Συνδέστε ξανά το τονόμετρό σας με τη φορητή συσκευή σας και βεβαιωθείτε ότι έχετε εισαγάγει τον σωστό κωδικό ΡΙΝ στο αίτημα σύζευξης Bluetooth.	
	3.	Βεβαιωθείτε ότι το τονόμετρο είναι ενεργοποιημένο και ότι η σύνδεση Bluetooth είναι ενεργοποιημένη τόσο στο τονόμετρο όσο και στη φορητή συσκευή σας.	
	4.	Βεβαιωθείτε ότι η χρήση Bluetooth επιτρέπεται στη φορητή συσκευή σας.	

Πρόβλημα	Πιθανή επεξήγηση και λύση
Εάν έχετε μεταφέρει τις μετρήσεις σας από το τονόμετρο, αλλά δεν μπορείτε να τις δείτε στα αποτελέσματα μετρήσεών σας.	 Βεβαιωθείτε ότι το τονόμετρο είναι καταχωρημένο στο όνομά σας. Επικοινωνήστε με τον επαγγελματία περίθαλψης υγείας, τον διανομέα τονόμετρων ή την iCare.
	2. Ελέγξτε επίσης ότι το ρολόι του τονόμετρου δείχνει τη σωστή ώρα. Εάν όχι, μεταφέρετε τα δεδομένα μετρήσεων μία φορά από το τονόμετρο στη φορητή συσκευή σας. Το ρολόι του τονόμετρου ενημερώνεται κατά τη διάρκεια της μεταφοράς.
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος Error while reading measurements from tonometer (σφάλμα κατά την ανάγνωση	 Βεβαιωθείτε ότι το τονόμετρο είναι ενεργοποιημένο και ότι η σύνδεση Bluetooth είναι ενεργοποιημένη τόσο στο τονόμετρο όσο και στη φορητή συσκευή σας.
μετρησεων απο το τονομετρο).	 Βεβαιωθείτε ότι έχετε χορηγήσει στο iCare PATIENT2 την άδεια να χρησιμοποιεί Bluetooth στη φορητή συσκευή σας: μεταβείτε στο Settings (Ρυθμίσεις) στη φορητή συσκευή σας > iCare PATIENT2 και ενεργοποιήστε το Bluetooth.
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος Error while sending measurements to CLINIC (σφάλμα κατά την αποστολή μετρήσεων προς CLINIC).	Βεβαιωθείτε ότι η φορητή συσκευή σας είναι συνδεδεμένη σε δίκτυο.
Εάν λάβετε το μήνυμα σφάλματος Connection error to	 Βεβαιωθείτε ότι η φορητή συσκευή σας είναι συνδεδεμένη σε δίκτυο.
server(Σφάλμα σύνδεσης στον διακομιστή). Δεν φορτώνονται οι μετρήσεις.	 Κλείστε την προβολή μετρήσεων και μετά ανοίξτε την ξανά. Θα λάβετε επίσης αυτό το μήνυμα σφάλματος εάν έχετε συνδεθεί στην εφαρμογή iCare PATIENT2 με διαπιστευτήρια επαγγελματία περίθαλψης υγείας CLINIC αντί για διαπιστευτήρια ασθενούς.
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος User is not authorized.(Ο χρήστης δεν είναι εξουσιοδοτημένος). Δεν φορτώνονται οι μετρήσεις.	Η περίοδος σύνδεσής σας έχει λήξει. Συνδεθείτε ξανά.
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος Tonometer has not been registered .(Το τονόμετρο δεν είναι καταχωρημένο).	Το τονόμετρό σας πρέπει να καταχωρηθεί. Ανατρέξτε στο Κεφάλαιο "5. Obtain iCare credentials" για πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο καταχώρησης του τονόμετρου.

Πρόβλημα	Πιθανή επεξήγηση και λύση
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος	 Βεβαιωθείτε ότι η φορητή συσκευή σας είναι
Login failed due to an unexpected	συνδεδεμένη σε δίκτυο.
error (Η σύνδεση απέτυχε λόγω	 Προσπαθήστε να συνδεθείτε ξανά στην
αναπάντεχου σφάλματος).	εφαρμογή iCare PATIENT2.
	Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με τον επαγγελματία περίθαλψης υγείας, τον διανομέα τονόμετρων ή την iCare.
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος	 Βεβαιωθείτε ότι ο κωδικός ασφαλείας σας είναι
Invalid credentials(Άκυρα	σωστός. Ζητήστε τον κωδικό ασφαλείας από τον
διαπιστευτήρια). Ελέγξτε	πάροχο υγειονομικής περίθαλψης.
τον κωδικό ασφαλείας και	Προσπαθήστε να στείλετε ξανά τα
προσπαθήστε ξανά.	αποτελέσματα των μετρήσεων
	Εάν το σφάλμα παραμένει, επικοινωνήστε με το home-software-support@icare-world.com.
Λαμβάνετε το μήνυμα σφάλματος Η άδεια χρήσης της συσκευής έχει λήξει.	Ζητήστε από τον πάροχο υγειονομικής περίθαλψης ή υπηρεσιών σας να ανανεώσει την άδεια.
Χρειάζεστε βοήθεια με την	Επικοινωνήστε με τον επαγγελματία περίθαλψης
εφαρμογή iCare PATIENT2.	υγείας, τον διανομέα τονόμετρων ή την iCare.

Εάν η εφαρμογή iCare PATIENT2 δεν λειτουργεί σωστά ή βρείτε λάθη στο παρόν εγχειρίδιο οδηγιών, **επικοινωνήστε με τη διεύθυνση info@icare-world.com**,ή εάν βρίσκεστε στις Η.Π.Α., επικοινωνήστε με τη διεύθυνση **infoUSA@icare-world. com**.

13. Τεχνική περιγραφή

Όταν το τονόμετρο iCare HOME2 είναι συνδεδεμένο σε μια φορητή συσκευή μέσω μιας σύνδεσης Bluetooth, η εφαρμογή iCare PATIENT2 διαβάζει τα αποτελέσματα μετρήσεων της πίεσης των ματιών από το τονόμετρο. Η εφαρμογή μεταφέρει και αποθηκεύει επίσης τα αποτελέσματα στη βάση δεδομένων iCare CLINIC ή iCare CLOUD, στο διαδίκτυο, χρησιμοποιώντας τη σύνδεση δεδομένων της φορητής συσκευής. Η εφαρμογή επίσης χρησιμοποιεί τη σύνδεση δεδομένων για να διαβάσει τα αποτελέσματα των μετρήσεων από τη βάση δεδομένων, επειδή τα αποτελέσματα αποθηκεύονται μόνο στη βάση δεδομένων και όχι στη φορητή συσκευή.

Μην συνδέετε τη φορητή συσκευή με την εφαρμογή iCare PATIENT2 που είναι εγκατεστημένη στο δίκτυο ίντερνετ ενός επαγγελματία περίθαλψης υγείας στο

οποίο είναι συνδεδεμένες οι ιατρικές συσκευές ή το λογισμικό του επαγγελματία περίθαλψης υγείας.

Η φορητή συσκευή με εγκατεστημένη την εφαρμογή iCare PATIENT2 μπορεί να χρησιμοποιήσει οποιαδήποτε σύνδεση στο διαδίκτυο που επιτρέπει την επικοινωνία HTTPS.

Εάν η σύνδεση δεδομένων αποτύχει, τα αποτελέσματα μετρήσεων δεν μπορούν να μεταφερθούν από το τονόμετρο iCare HOME2 στη βάση δεδομένων iCare CLINIC και τα αποτελέσματα μετρήσεων δεν μπορούν να προβληθούν.

Τα αποτελέσματα των μετρήσεων της πίεσης των ματιών εμφανίζονται σε χιλιοστά στήλης υδραργύρου (mmHg) με ακρίβεια ενός χιλιοστού στήλης υδραργύρου. Η διαθέσιμη κλίμακα του άξονα y είναι από 5 mmHg έως 50 mmHg.

Ο κύριος κίνδυνος κυβερνοασφάλειας του iCare PATIENT2 σχετίζεται με την προστασία της κινητής συσκευής σας από κακόβουλο λογισμικό και ιούς. Βεβαιωθείτε ότι η προστασία από ιούς και κακόβουλο λογισμικό είναι ενημερωμένη στην κινητή συσκευή σας.

	Κατασκευαστής
\triangle	Προσοχή
Συνταγογρά- φηση μόνο (Η.Π.Α.)	Ο ομοσπονδιακός νόμος (των Η.Π.Α.) περιορίζει την πώληση αυτής της συσκευής από ιατρό ή κατόπιν εντολής ιατρού ή κατάλληλα αδειούχου επαγγελματία.
CE	Σήμανση CE
MD	Το προϊόν είναι ένα ιατροτεχνολογικό προϊόν

14. Σύμβολα

Icare Finland Oy

Äyrite 22 01510 Vantaa, Φινλανδία Τηλ. +358 0 9775 1150 info@icare-world.com

Icare USA, Inc.

4700 Falls of Neuse Rd. Ste 245 Raleigh, NC. 27609 Tη λ . +1 888.422.7313 $\Phi\alpha\xi$ +1 877.477.5485 infoUSA@icare-world.com

www.icare-world.com



Το iCare είναι σήμα κατατεθέν της Icare Finland Oy. Οι Centervue S.p.A., Icare Finland Oy και Icare USA Inc. αποτελούν μέρη του Ομίλου Revenio και αντιπροσωπεύουν την εμπορική επωνυμία iCare. Τα προϊόντα, οι υπηρεσίες ή οι προσφορές που αναφέρονται σε αυτό το φυλλάδιο δεν εγκρίνονται ή δεν προσφέρονται σε όλες τις αγορές. Επίσης, οι εγκεκριμένες ετικέτες και οδηγίες ενδέχεται να διαφέρουν από τη μια χώρα στην άλλη. Οι προδιαγραφές του προϊόντος υπόκεινται σε αλλαγές στο σχεδιασμό και στο πεδίο παράδοσης ως αποτέλεσμα των τρεχουσών τεχνικών εξελίξεων.